

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Training and Specialized Services Division/Division de
la formation et des services spécialisés
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
10C1, Place du Portage
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet RALLY DRIVER TRAINING	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6399-13EA96/B	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W6399-13EA96	Date 2013-10-09
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZH-124-26441	
File No. - N° de dossier 124zh.W6399-13EA96	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-11-13	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Bouchard, Suzy	Buyer Id - Id de l'acheteur 124zh
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-1666 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

**Amendment No. 001
Solicitation No W6399-13EA96/B
Rally Driver Training**

The purpose of this amendment is to:

- 1) modify the Bid Solicitation as detailed in Section A
- 2) provide answers to questions relating to this Solicitation as detailed in Section

SECTION A - MODIFICATION TO THE BID SOLICITATION

AT ANNEX A - STATEMENT OF WORK

At 3.3 Facility

Insert: "3.3.6 The Facility must be located in Canada or United States of America."

SECTION B - QUESTIONS AND ANSWERS

Set 1 of Questions and Answers

- Q1. For location of Stream 1, is there a limit to where the training can be?
A1. The Training Facility must be in Canada or United States of America.
- Q2. How many DND personnel would attend the program at one time? it states any where from 2-10 persons
A2. As stated in paragraph 3.2.1 of the Statement of Work, a minimum of 2 participants up to a maximum of 10 participants will attend the training at the contractor site at the same time.
- Q3. How many times per year can we estimate that DND will send personnel to training facility?
A3. Canada estimated that DND will send participants to the Contractor's training facility approximately 17 times per year.
- Q4. Can the bidder who is not certified in Rally training, sub contract a certified Rally training organization to conduct the training?
A4. Yes, as long as the bidder meets all the requirements detailed in the bid solicitation. However, there is no criteria that requires to be a "Certified" Rally Training Organization. Please refer to Attachment 1 to Part 4.
- Q5. With regards to the training at DND site, can we know which region for the location?
A5. Canada can't specify which locations across Canada as it will be on a case by case basis depending on the training requirements. However, Canada expect that the majority of the training at a DND site will be in Ontario.
- Q6. Is contractor required to bring their own vehicles to DND site?

Solicitation No. - N° de l'invitation

W6399-13EA96/B

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

124zh

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W6399-13EA96

File No. - N° du dossier

124zhW6399-13EA96

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

- A6. As per paragraph 3.10.2 of the SOW, DND will arrange and provide the facility, driving tracks, vehicles and safety equipment.
- Q7. With regards to NON-Canadian citizens, will DND expedite any work visa required for trainers, staff, and other personnel involved in training exercises?
- A7. No, DND will not get involved in any visas for contractor personnel. Please refer to MT2 in Attachment 1 to Part 4.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE BID SOLICITATION REMAIN UNCHANGED